

# Borghi Italiani



Civilization of Beauty

# Borghi Italiani

MARMO E PIETRA COLLECTION

## OUTDOOR 8,8 MM R11-C

40,6x60,9\_16"x24" - 40,6x40,6\_16"x16" - 20,3x40,6\_8"x16" - 20,3x20,3\_8"x8"

---

**GRES PORCELLANATO**  
PORCELAIN TILES  
GRÈS CÉRAME  
FEINSTEINZEUG  
GRES PORCELÁNICO  
КЕРАМОГРАНИТ



Civilization of Beauty

# Borghi Italiani

GRES PORCELLANATO . PORCELAIN STONEWARE . GRÈS CÉRAME . FEINSTEINZEUG . GRES PORCELÁNICO . КЕРАМОГРАНИТ

OUTDOOR 8,8 MM R11-C

40,6x60,9\_16"x24" - 40,6x40,6\_16"x16" - 20,3x40,6\_8"x16" - 20,3x20,3\_8"x8"



## mood



Mura custodi delle più antiche tradizioni che riaffiorano tra i vicoli che li attraversano. I Borghi italiani, piccoli centri preziosi, patrimonio unico al mondo per il suo fascino ricco di storia, capace di offrire un'esperienza di vita autentica in una dimensione fuori dal tempo.

Walls standing guard over the ancient traditions that are resurface in the alleyways that cross between them. Italian "borghi", exquisite villages, a unique part of the world's cultural heritage steeped in charm and rich in history, offering an authentic glimpse of life where time stands still.

Des murailles gardiennes des traditions les plus anciennes qui ressurgissent entre les ruelles qui les traversent. Les Bourgs italiens, petits centres précieux, patrimoine unique au monde pour sa beauté riche en histoire, capable d'offrir une expérience de vie authentique dans une dimension hors du temps.

Mauern, hinter denen alte Traditionen bewahrt werden, die in den Gassen neu aufblühen. Die italienischen Orte sind kleine, wichtige Zentren und aufgrund ihrer geschichtsträchtigen Zaubers ein weltweit einzigartiges Erbe. Sie zeigen uns das wahre Leben in einer Dimension außerhalb unserer Zeit.

Muros guardianes de las tradiciones más antiguas que vuelven a florar entre los callejones que los atraviesan. Los burgos italianos, pequeños centros preciosos, patrimonio único en el mundo por su encanto rico en historia, que ofrece una experiencia de vida auténtica en una dimensión fuera del tiempo.

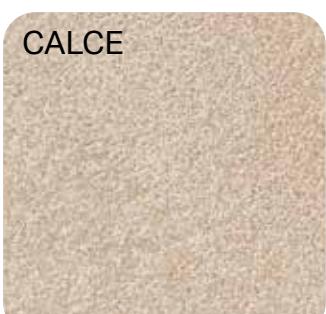
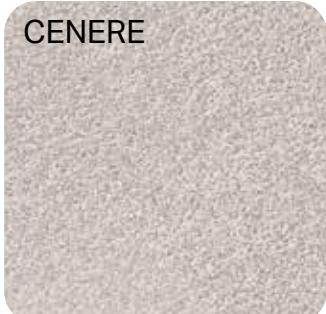
Городские стены, хранители древнейших традиций, пересекаются живописными улочками. Итальянские средневековые городки с их драгоценными маленькими центрами, уникальное для всего мира наследие, полные очарования, богатые историей, дающие возможность погрузиться в аутентичную жизнь во вневременном измерении.

# Borghi Italiani

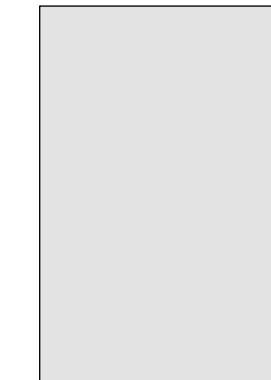
GRES PORCELLANATO . PORCELAIN STONEWARE  
 GRÈS CÉRAME . FEINSTEINZEUG . GRES PORCELANICO . КЕРАМОГРАНИТ  
 ISO 13006 - G - Bla (E ≤ 0,5%) - UNI EN 14411 - G

100% DESIGN  
 AND PRODUCTION  
 OF ITALY  


V3  
 SHADE SPECTRUM  
 HIGH  

## OUTDOOR R11-C



40,6x60,9\_16"x24"  
 Nat



40,6x40,6\_16"x16"  
 Nat



20,3x40,6\_8"x16"  
 Nat



20,3x20,3\_8"x8"  
 Nat

8,8 mm

modular system

**SVILUPPO GRAFICO PER FORMATO**  
 Pattern by size  
 Développement graphique par format  
 Grafischer Entwurf für Format  
 Desarrollo gráfico por formato  
 Варианты графики для каждого формата

40,6x60,9  
 8,8 mm  
**15**

40,6x40,6  
 8,8 mm  
**27**

20,3x40,6  
 8,8 mm  
**60**

20,3x20,3  
 8,8 mm  
**56**



## GRAFITE



Anticamente terra degli Etruschi, Viterbo è uno dei borghi medievali più suggestivi della Tuscia Viterbese per la sua ricchezza culturale e le bellezze naturali in cui è immersa.

È alle sue pietre che si ispira il colore Grafite della serie Borghi Italiani, per rivestire pavimentazioni esterne dalle grandi potenzialità creative e compositive.

The ancient land of the Etruscans, Viterbo is one of the most suggestive medieval villages in the Tuscia Viterbese thanks to the cultural richness and natural beauty of its surroundings. Its stones are the inspiration for the Grafite colour in the Borghi Italiani series, for outdoor paving full of creative and compositional potential.

Terre des Etrusques dans l'Antiquité, Viterbo est l'un des bourgs médiévaux les plus merveilleux de la Tuscia pour sa richesse culturelle et les beautés naturelles qui l'entourent. C'est de ses pierres que s'inspire la couleur Graphite de la série Borghi Italiani, pour revêtir les sols extérieurs aux grandes capacités de création et de composition.

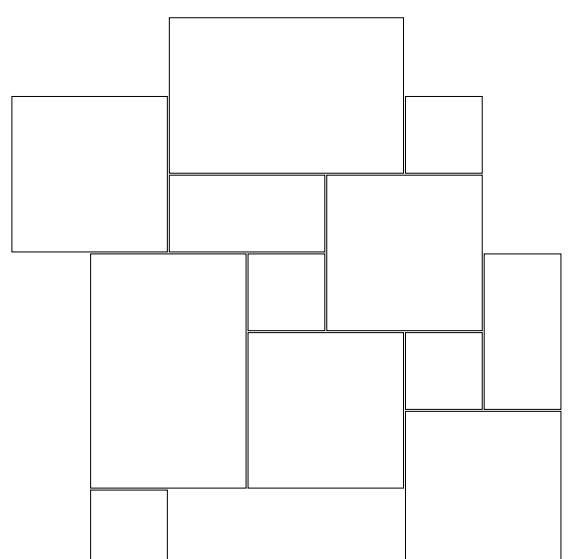
Viterbo, errichtet auf dem antikem Land der Etrusker, ist ein mittelalterliches Bergdorf, das wegen seines kulturellen Reichtums und der Schönheiten der Natur, in die es gebettet ist, eines der suggestivsten der Tuscia Viterbese ist. Seine Steine haben uns zur Farbe Grafite (Graphit) der Serie Borghi Italiani, „Italienische Bergdörfer“, für die Kreation von Außenböden mit großen kreativen und kompositorischen Potentialitäten inspiriert.

Antiguamente tierra de los etruscos, Viterbo es uno de los burgos medievales más encantadores de la Tuscia Viterbese por su riqueza cultural y las bellezas naturales en la que está inmersa. En sus piedras se inspira el color Grafito de la serie Burgos Italianos, para suelos de exteriores con gran potencial creativo y compositivo.

Бывшая земля этрусков, Витербо – это один из самых живописных и богатых культурой средневековых городков на территории Туша-Витербезе, погруженный в великолепие окружающей природы. Именно его камни вдохновили цвет плитки Grafite (графит) из коллекции Borghi Italiani, предназначенный для наружных напольных покрытий и дающей огромные творческие и композиционные возможности.

## GRAFITE

8,8 mm R11-C



40,6x60,9 = 33,5%  
40,6x40,6 = 44,5%  
20,3x40,6 = 11%  
20,3x20,3 = 11%

### FLOOR

GRAFITE 40,6x60,9\_16"x24" - 40,6x40,6\_16"x16"  
20,3x40,6\_8"x16" - 20,3x20,3\_8"x8"





## AGATA

Chiamato anche la Piccola Perla d'Abruzzo, Santo Stefano di Sessanio è un piccolo borgo, un vero gioiello architettonico, situato nel Parco Nazionale del Gran Sasso.

Ispirato a questo borgo, il colore Agata della serie Borghi italiani interpreta la bellezza della materia naturale. Una tonalità dai toni neutri, per rivestimenti outdoor dal gusto essenziale e contemporaneo.



Often called the "Small Pearl of Abruzzo", Santo Stefano di Sessanio is a small village, a true architectural gem, situated in the Gran Sasso National Park.

Inspired by this village, the Agata colour of the Borghi Italiani series interprets the beauty of this natural material. A neutral tone for outdoor paving with an essential and contemporary style.

Également appelé la Petite Perle des Abruzzes, Santo Stefano di Sessanio est un petit bourg, un vrai bijou d'architecture, situé dans le parc National du Gran Sasso. Inspirée de ce bourg, la couleur Agata de la série Borghi Italiani interprète la beauté de la matière naturelle. Une teinte aux tons neutres, pour les revêtements extérieurs d'un style essentiel et contemporain.

Santo Stefano, auch die kleine Perle der Abruzzen genannt, ist eine kleines Bergdorf, ein wahres architektonisches Juwel im Nationalpark vom Gran Sasso.

Die Farbe Agata (Achat) der Serie Borghi Italiani, die sich an dieses Bergdorf anlehnt, interpretiert die Schönheit der natürlichen Materie. Eine Farbtönung aus neutralen Tönen für Outdoor-Böden von essentiell und modernem Geschmack.

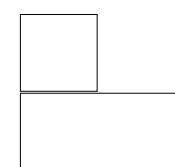
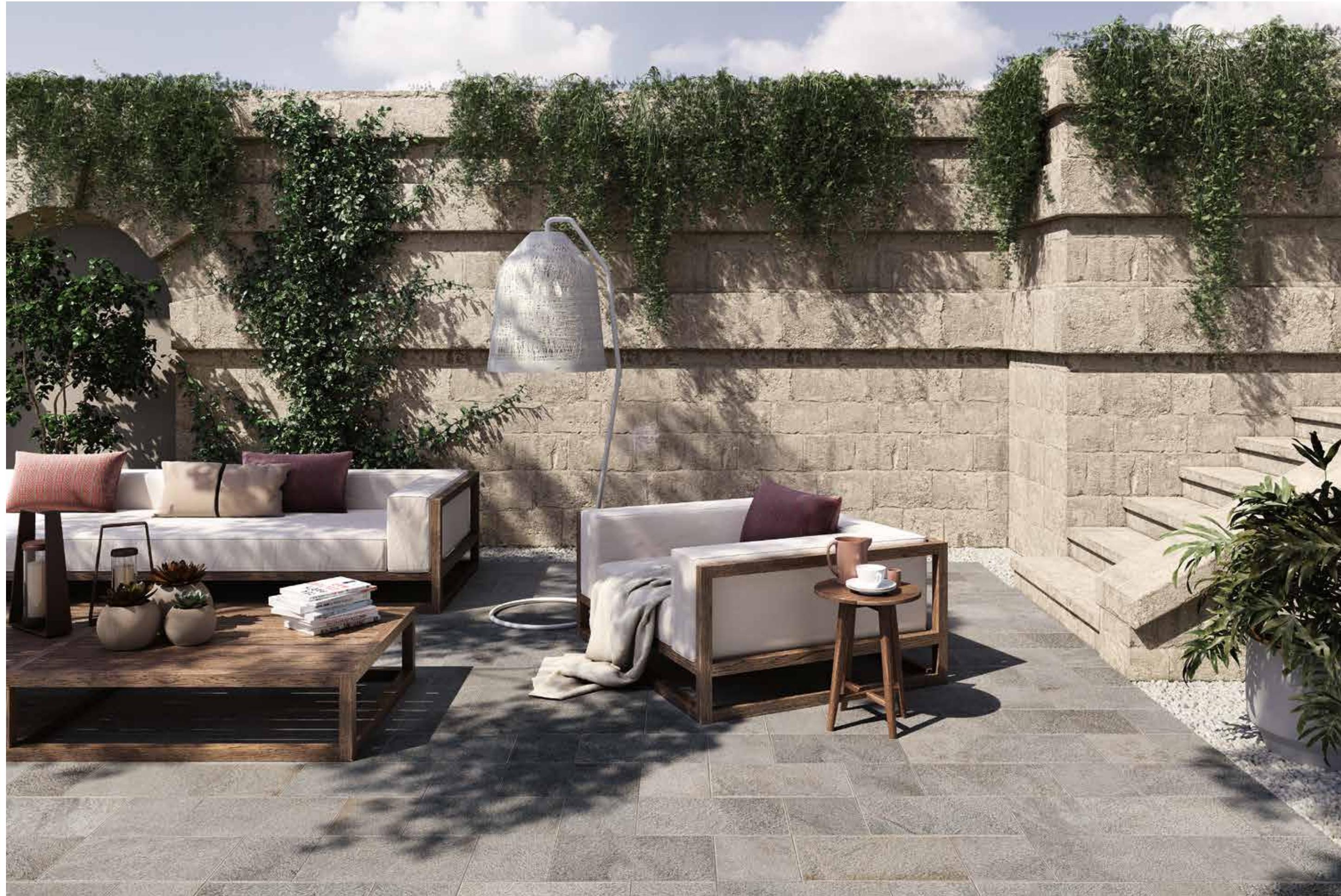
También llamado la Pequeña Perla de los Abruzos, Santo Stefano di Sessanio es un pequeño burgo, una auténtica joya arquitectónica, situada en el Parque Nacional del Gran Sasso. Inspirado en este burgo, el color Ágata de la serie Burgos Italianos interpreta la belleza de la material natural. Un color de tonos neutros, para revestimientos de exterior con un gusto esencial y contemporáneo.

Небольшой городок Санто-Стефано-ди-Сессано, называемый также „маленькой жемчужиной Абруццо“, – это действительно шедевр архитектуры, расположенный в национальном парке Гран-Сассо.

Вдохновленная этим городом плитка цвета Agata (агат) из коллекции Borghi Italiani воплощает в себе всю красоту этого природного материала. Эта нейтральная цветовая тональность предназначена для наружной облицовки в строгом современном стиле.

## AGATA

8,8 mm R11-C



20,3x40,6 = 66,6%  
20,3x20,3 = 33,3%

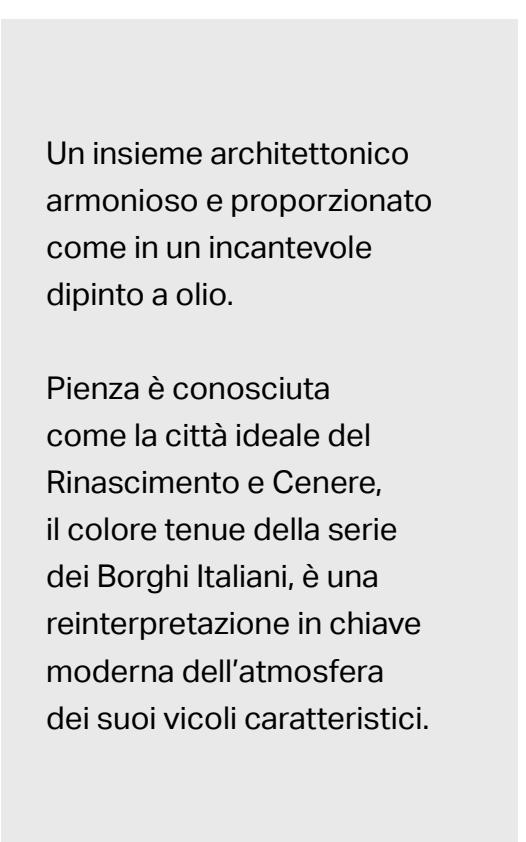
**FLOOR**  
AGATA 20,3x40,6\_8"x16" - 20,3x20,3\_8"x8"



## CENERE

Un insieme architettonico armonioso e proporzionato come in un incantevole dipinto a olio.

Pienza è conosciuta come la città ideale del Rinascimento e Cenere, il colore tenue della serie dei Borghi Italiani, è una reinterpretazione in chiave moderna dell'atmosfera dei suoi vicoli caratteristici.



A harmonious and well-balanced architectural ensemble, just like an intriguing oil painting. Pienza is known as the ideal Renaissance city, and Cenere, the soft colour of the Borghi Italiani series, is a modern interpretation of the atmosphere created by its characteristic alleys.

Un ensemble architectural harmonieux et proportionné comme dans une magnifique peinture à l'huile. Pienza est connue comme la ville idéale de la Renaissance et Cenere, la couleur pâle de la série des Borghi italiani, est une réinterprétation moderne de l'atmosphère de ses ruelles caractéristiques.

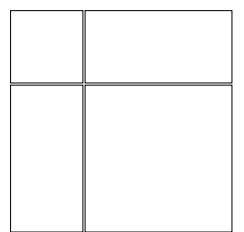
Ein harmonisches und gleichmäßiges architektonisches Zusammenspiel wie ein verzauberndes Ölgemälde. Pienza ist bekannt als die ideale Stadt des Rennascimentos und Cenere (Asche), die zarte Farbe der Serie Borghi italiani ist eine moderne Neuinterpretation der Atmosphäre ihrer charakteristischen Gassen.

Un conjunto arquitectónico armonioso y bien proporcionado como en un encantador cuadro pintado con óleo. Pienza es conocida como la ciudad ideal del Renacimiento y Ceniza, el color tenue de la serie de Burgos Italianos, es una reinterpretación moderna de la atmósfera de sus característicos callejones.

Гармоничный и пропорциональный архитектурный ансамбль, как на чарующей картине, написанной маслом. Пиенца известна как идеальный город эпохи Возрождения, а Cenere (испепел), нежный цвет плитки из коллекции Borghi Italiani, представляет собой переосмысление в современном ключе атмосферы, свойственной типичным уличкам этого города.

## CENERE

8,8 mm R11-C



40,6x40,6 = 44,5%  
20,3x40,6 = 44,5%  
20,3x20,3 = 11%

**FLOOR**  
CENERE 40,6x40,6\_16"x16" - 20,3x40,6\_8"x16"  
GRAFITE 20,3x20,3\_8"x8"

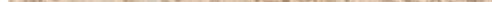




## SILICE

Tra i Borghi più belli d'Italia, le sue strette vie formano dei veri e propri saliscendi. Antichi caseggiati, eleganti palazzi e osterie, Trevi è caratteristico per i suoi numerosi edifici dalle pietre di una tonalità tenue.

Nasce Silice dei Borghi Italiani, attraverso le quali le tradizioni prendono forma in uno scenario che sembra non essere scalfito dal tempo.



Among the most beautiful Villages of Italy, its narrow streets create genuine ups and downs. With its ancient developments, elegant buildings and taverns, Trevi is a characteristic village thanks to its many constructions made from soft-coloured stone. Silice is the Borghi Italiani colour through which traditions take shape in a scenario where time appears to have stood still.

Il fait partie des plus beaux Bourgs d'Italie, et ses rues étroites sont une succession de montées et de descentes. D'anciens immeubles, des palais et bistrots élégants, Trevi est caractéristique pour ses nombreux bâtiments aux pierres d'une couleur pâle. Voici Silice de la série Borghi Italiani, à travers laquelle les traditions prennent forme dans un décor qui semble ne pas être impacté par le temps.

Eines der schönsten Bergdörfer Italiens, dessen engen Straßen ein faszinierendes Auf und Ab bilden. Alte Häuserblöcke, elegante Paläste und Gaststätten, Trevi ist charakteristisch für seine zahlreichen Gebäude aus Steinen in zarten Farbtönen.

Daraus entstand Silice (Kieselerde) der Borghi Italiani, in denen die Traditionen in einem Szenarium Gestalt annehmen, das in die Zeit eingeritzt zu sein scheint.

Entre los burgos más bellos de Italia, sus calles estrechas forman verdaderos altilujos. Casas antiguas, elegantes palacios y tabernas, Trevi se caracteriza por sus numerosos edificios con piedras de una tonalidad tenue.

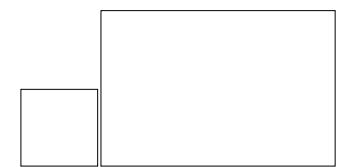
Nace el Silice de los Burgos Italianos, a través del cual las tradiciones toman forma en un escenario que parece no ser mellado por el tiempo.

Это один из самых красивых малых городов Италии, с его узкими, бегущими вверх и вниз улочками. Большие старинные дома, элегантные дворцы и таверны – это характерные для Треви многочисленные постройки из камня нежных цветовых тональностей.

Благодаря им и появилась плитка Silice (кремнезем) из коллекции Borghi Italiani, превращающая древние традиции в потрясающий вневременной сценарий.

## SILICE

8,8 mm R11-C



40,6x60,9 = 86%  
20,3x20,3 = 14%

**FLOOR**  
SILICE 20,3x40,6\_8"x16" - 20,3x20,3\_8"x8"



## CALCE

Situato tra Assisi e Foligno, importanti tracce del periodo romano vivono in sintonia con l'attuale aspetto urbano medievale.

È Spello, borgo ricco di fascino per l'elevato patrimonio ambientale, culturale e artistico in cui gli spazi si rivestono di un colore caldo e avvolgente.

Calce, la sobria tonalità dei Borghi Italiani, rappresenta una soluzione di stile per chi desidera vestire gli spazi esterni con un'impronta urbana senza tempo.

Situated between Assisi and Foligno, important traces of the Roman period live in harmony with the current medieval urban style. This is Spello, a village full of charm thanks to its rich environmental, cultural and artistic heritage where spaces are filled with warm and embracing colours. Calce, the sober shade of the Borghi Italiani range, represents a stylish solution for those looking to complete their outdoor spaces with a timeless urban feel.

Situé entre Assise et Foligno, d'importantes traces de la période romaine vivent en harmonie avec l'aspect urbain-médiéval actuel. Il s'agit de Spello, bourg plein de charme grâce à son grand patrimoine environnemental, culturel et artistique où les espaces se revêtent d'une couleur chaude et délicate. Calce, la couleur sobre de Borghi Italiani, représente une solution de style pour les personnes qui souhaitent habiller les espaces extérieurs d'une empreinte urbaine intemporelle.

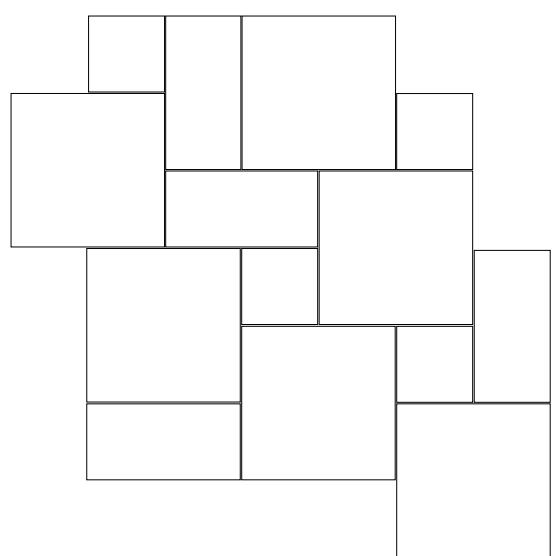
Zwischen Assisi und Foligno stehen bedeutende Spuren des römischen Zeitalters im Einklang mit den heutigen Aussehen einer mittelalterlichen Stadt in der Zeit still. Das ist Spello, ein reizvolles Bergdorf mit einem großen Natur-, Kultur- und Kunsterbe, in denen die Räume in einer warmen und mitreißenden Farbe bekleidet sind. Calce (Kalk), die schlichte Farbtönung der Borghi Italiani, stellt eine Stilllösung für alle dar, die ihre Außenräume mit einem zeitlosen, urbanen Touch kleiden wollen.

Situada entre Asís y Foligno, importantes vestigios de la época romana conviven en armonía con el actual aspecto urbano medieval. Es Spello, un pueblo lleno de encanto por su elevado patrimonio medioambiental, cultural y artístico en el que los espacios se cubren de un color cálido y envolvente. Cal, el tono sobrio de los Burgos Italianos, representa una solución de estilo para quien desea cubrir los espacios exteriores con una impronta urbana atemporal.

Средневековый городок, где многочисленные следы великой Римской империи гармонично сочетаются с нынешним обликом города, расположен между Ассизи и Фолиньо. Это Спелло, город, чарующий своим природным, культурным и художественным наследием улицы и площади которого, одеты в теплые и обволакивающие тона. Calce (белый известняк), сдержанная тональность плитки из коллекции Borghi Italiani, представляет собой великолепное решение для тех, кто желает оформить свои открытые пространства в неподвластном времени урбанистическом стиле.

## CALCE

8,8 mm R11-C



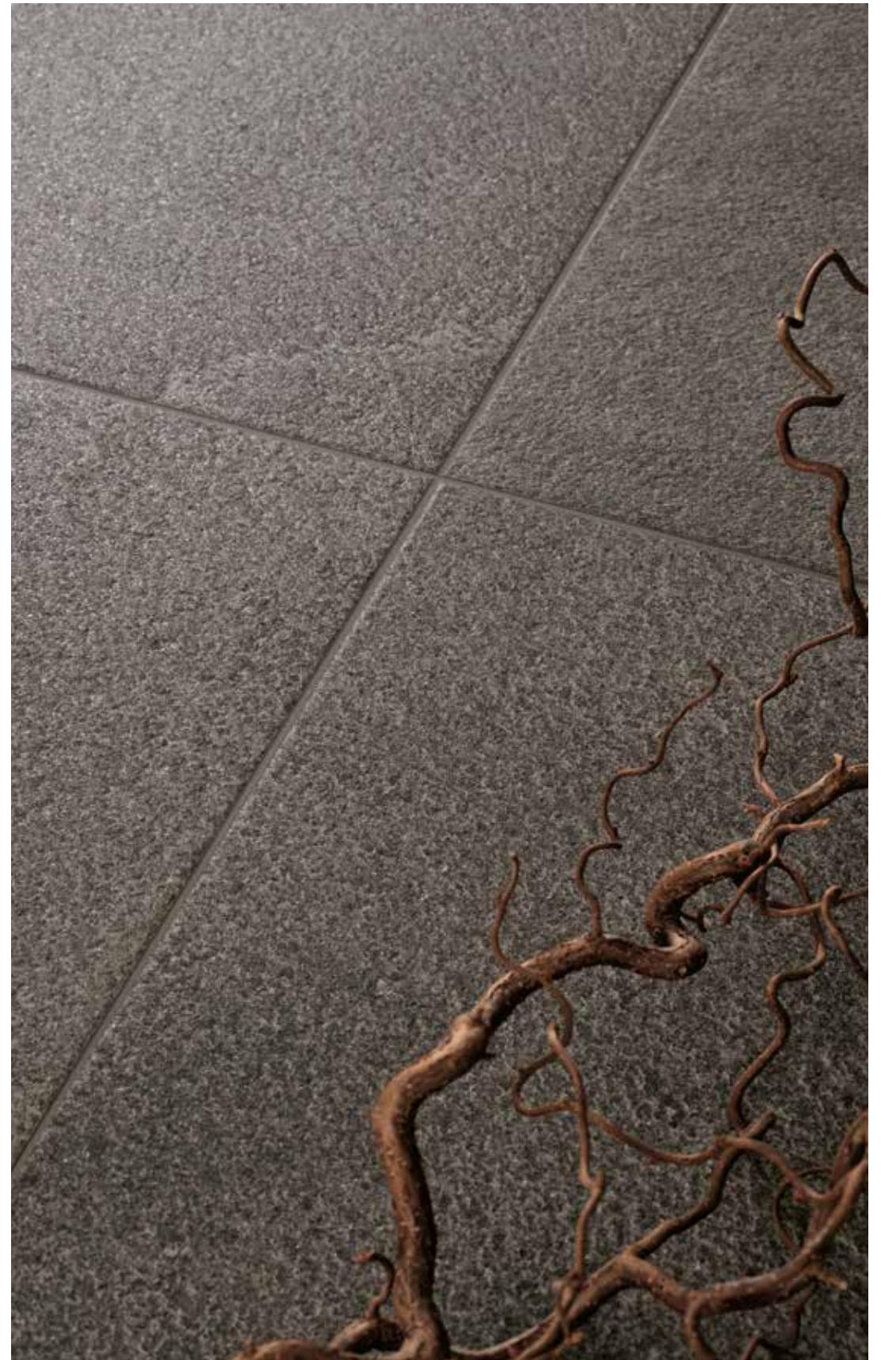
40,6x40,6 = 67%  
20,3x40,6 = 22%  
20,3x20,3 = 11%

FLOOR  
CALCE 40,6x40,6\_16"x16"- 20,3x40,6\_8"x16"- 20,3x20,3\_8"x8"



## BORGI ITALIANI

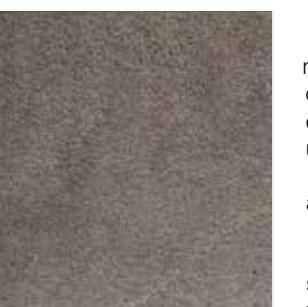
GRAFITE 8,8 mm R11-C



### OUTDOOR



**162014**  
40,6x60,9\_16"x24"  
Nat



**162024**  
40,6x40,6 . 16"x16"  
Nat



**162034**  
20,3x40,6 . 8"x16"  
Nat



**162044**  
20,3x20,3 . 8"x8"  
Nat

m  
o  
d  
u  
l  
a  
r  
  
s  
y  
s  
t  
e  
m

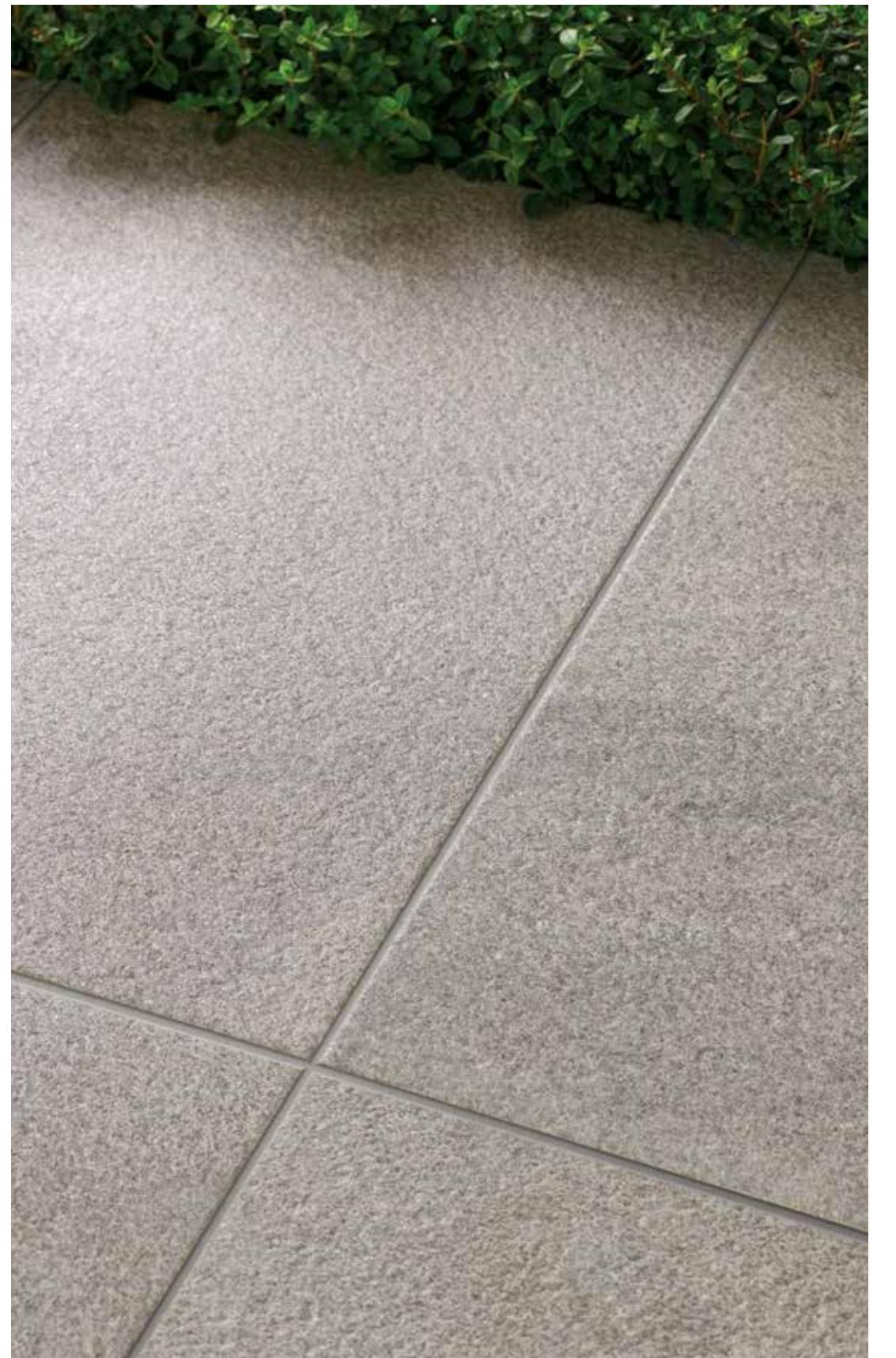


Sviluppo grafico  
per formato

GRAFITE  
40,6x60x9  
16"x24"

Pattern by size  
Développement graphique par format  
Grafischer Entwurf für Format  
Desarrollo gráfico para formato  
РИСУНОК РАСКЛАДКИ ДЛЯ ФОРМАТА

AGATA 8,8 mm R11-C



## OUTDOOR



**162012**  
40,6x60,9\_16"x24"  
Nat



**162022**  
40,6x40,6\_16"x16"  
Nat



**162032**  
20,3x40,6\_8"x16"  
Nat



**162042**  
20,3x20,3\_8"x8"  
Nat

m  
o  
d  
u  
l  
a  
r  
  
s  
y  
s  
t  
e  
m



Sviluppo grafico  
per formato

AGATA  
40,6x60x9  
16"x24"

Pattern by size  
Développement graphique par format  
Grafischer Entwurf für Format  
Desarrollo gráfico para formato  
РИСУНОК РАСКЛАДКИ ДЛЯ ФОРМАТА

CENERE 8,8 mm R11-C



## OUTDOOR



**162011**  
40,6x60,9\_16"x24"  
Nat



**162021**  
40,6x40,6\_16"x16"  
Nat



**162031**  
20,3x40,6\_8"x16"  
Nat



**162041**  
20,3x20,3\_8"x8"  
Nat

m  
o  
d  
u  
l  
a  
r  
  
s  
y  
s  
t  
e  
m



Sviluppo grafico  
per formato

**CENERE**  
40,6x60x9  
16"x24"

Pattern by size  
Développement graphique par format  
Grafischer Entwurf für Format  
Desarrollo gráfico para formato  
РИСУНОК РАСКЛАДКИ ДЛЯ ФОРМАТА

SILICE 8,8 mm R11-C



## OUTDOOR



**162013**  
40,6x60,9\_16"x24"  
Nat



**162023**  
40,6x40,6\_16"x16"  
Nat



**162033**  
20,3x40,6\_8"x16"  
Nat



**162043**  
20,3x20,3\_8"x8"  
Nat

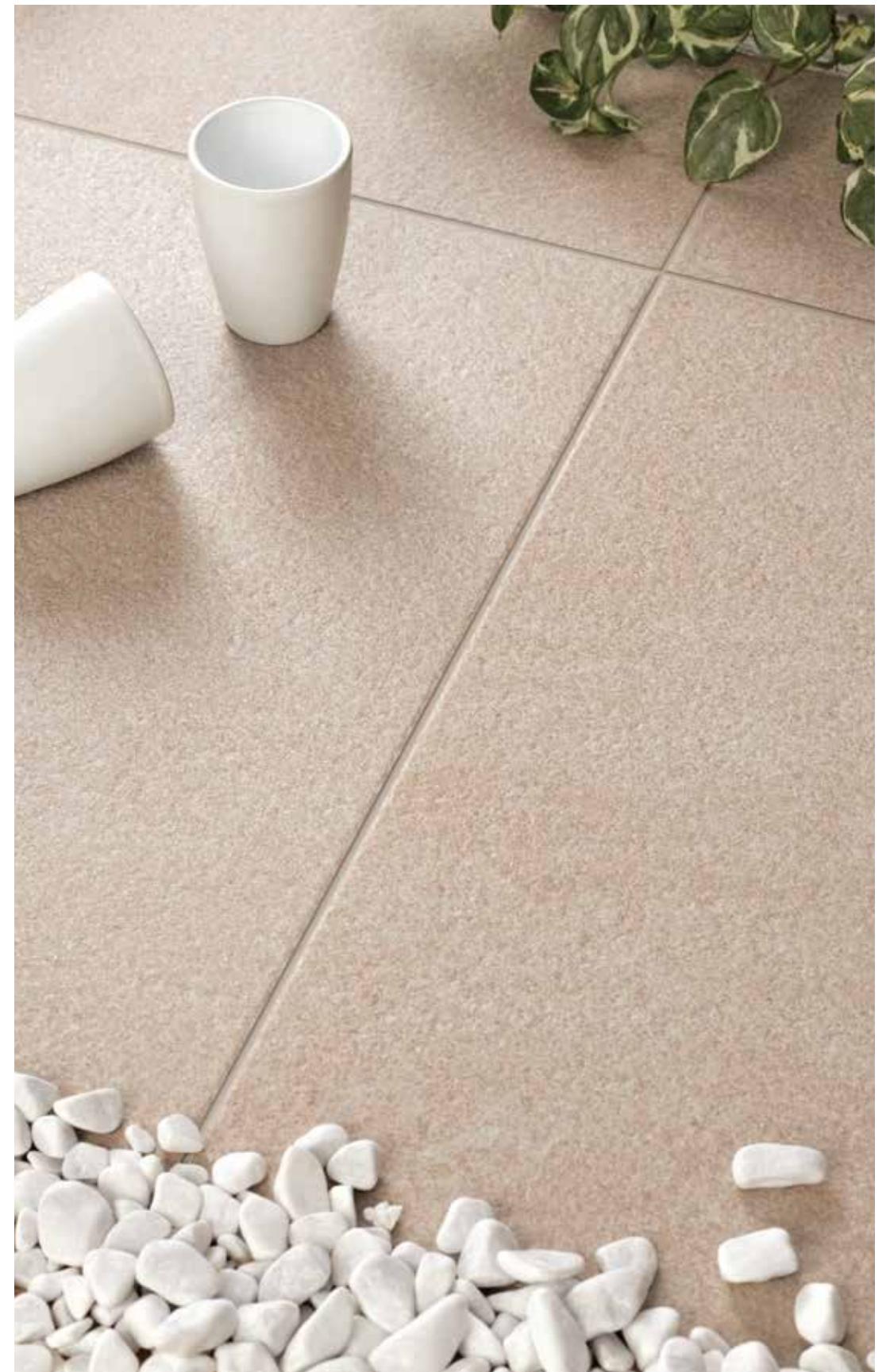
m  
o  
d  
u  
l  
a  
r  
s  
y  
s  
t  
e  
m



Sviluppo grafico  
per formato

SILICE  
40,6x60x9  
16"x24"

Pattern by size  
Développement graphique par format  
Grafischer Entwurf für Format  
Desarrollo gráfico para formato  
РИСУНОК РАСКЛАДКИ ДЛЯ ФОРМАТА



## OUTDOOR



**162010**  
40,6x60,9\_16"x24"  
Nat



**162020**  
40,6x40,6\_16"x16"  
Nat



**162030**  
20,3x40,6\_8"x16"  
Nat



**162040**  
20,3x20,3\_8"x8"  
Nat

m  
o  
d  
u  
l  
a  
r  
  
s  
y  
s  
t  
e  
m



Sviluppo grafico  
per formato

40,6x60x9  
16"x24"

Pattern by size  
Développement graphique par format  
Grafischer Entwurf für Format  
Desarrollo gráfico para formato  
РИСУНОК РАСПЛАДКИ ДЛЯ ФОРМАТА

8,8 mm R11-C

ANSI A - 137.1: 2012  
WET DYNAMIC COEFFICIENT OF FRICTION | DCOF ≥ 0,42

modular system									
	40,6x60,9 16"x24" Nat	40,6x40,6 16"x16" Nat	20,3x40,6 8"x16" Nat	20,3x20,3 8"x8" Nat	Battiscopa Skirting	Gradino costa retta Straight-edge step	Gradino costa retta - Angolo SX / DX Straight-edge step - LH/RH corner	Elle monolit. estruso Extruded L-shaped monoblock tile	
GRAFITE	162014	162024	162034	162044	162105	162205	162225 SX 162215 DX	162405	
AGATA	162012	162022	162032	162042	162103	162203	162223 SX 162213 DX	162403	
CENERE	162011	162021	162031	162041	162102	162202	162222 SX 162212 DX	162402	
SILICE	162013	162023	162033	162043	162104	162204	162224 SX 162214 DX	162404	
CALCE	162010	162020	162030	162040	162101	162201	162221 SX 162211 DX	162401	

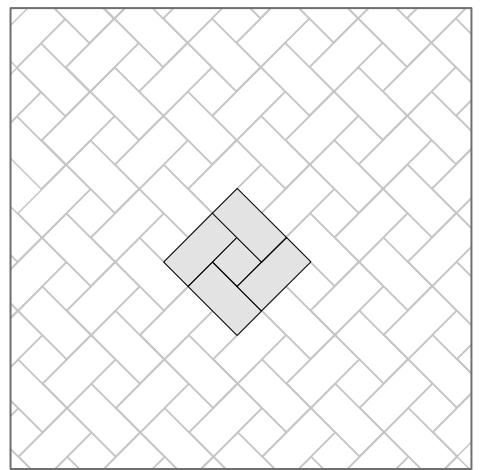
CODICE PREZZO Price code	M083	M083	M083	M083	P017	P135	P167	P050
-----------------------------	------	------	------	------	------	------	------	------

	Epal 80x120								
IMBALLO cm h. PACKING cm h.	96	96	96	96	-	-	-	-	75
 x 	6	6	13	30	15	4	2	8	
m <sup>2</sup> 	1,48	0,99	1,07	1,24	0,63	-	-	-	0,32
Kg 	31,6	21,63	22,38	27,09	13,76	20	11	8,2	
 x 	40	72	72	60	-	-	-	-	36
m <sup>2</sup> 	59,2	71,28	77,04	74,4	-	-	-	-	11,52
Kg 	1264	1558	1684	1626	-	-	-	-	296

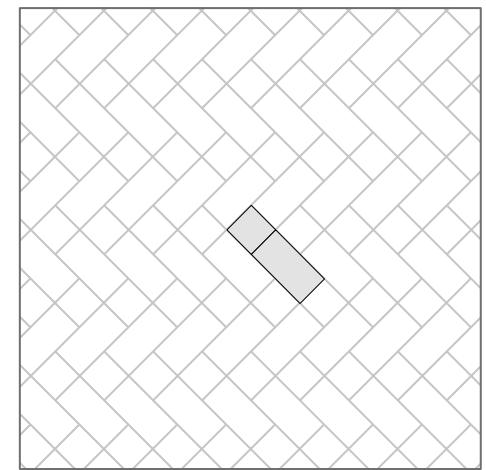
# BORGHI ITALIANI

## SCHEMI DI POSA

Laying sketch . Schémas de pose . Modulverlegungsbeispiele . Esquemas de colocación . Схемы укладки .



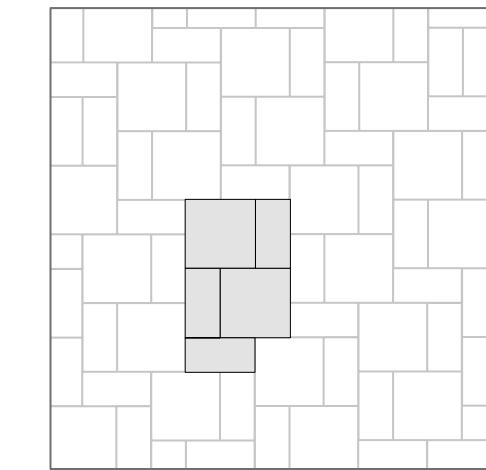
$20,3 \times 40,6 = 89\%$   
 $20,3 \times 20,3 = 11\%$



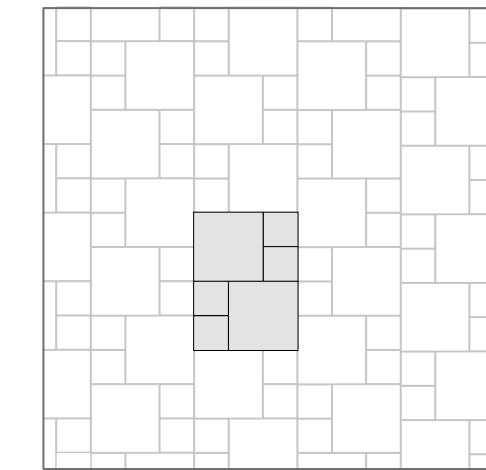
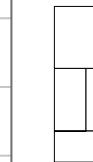
$20,3 \times 20,3 = 33\%$   
 $20,3 \times 40,6 = 67\%$



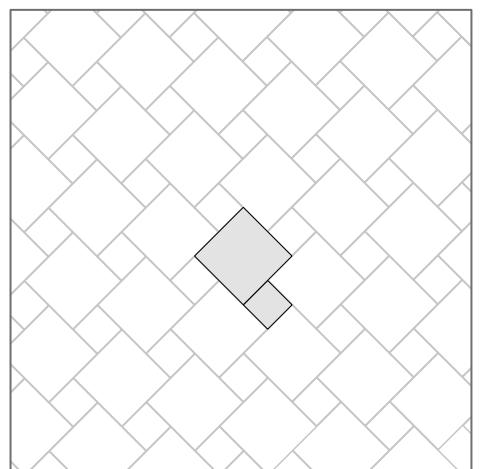
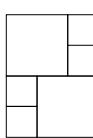
$40,6 \times 60,9 = 67\%$



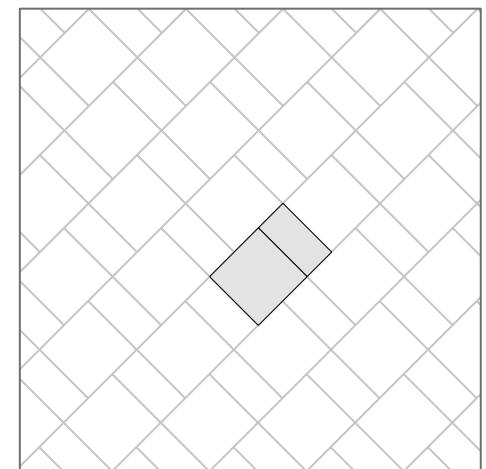
$40,6 \times 40,6 = 57\%$   
 $20,3 \times 40,6 = 43\%$



$40,6 \times 40,6 = 66,7\%$   
 $20,3 \times 20,3 = 33,3\%$



$40,6 \times 40,6 = 80\%$   
 $20,3 \times 20,3 = 20\%$



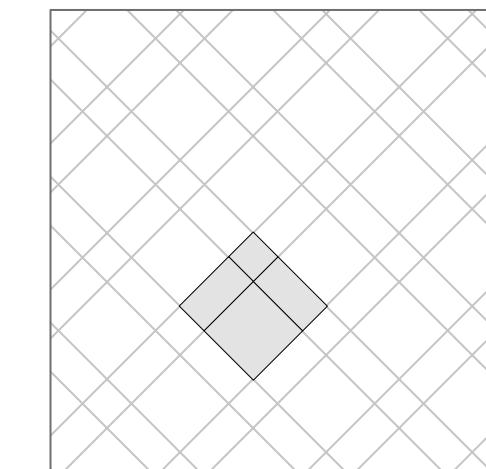
$20,3 \times 40,6 = 33\%$   
 $40,6 \times 40,6 = 67\%$



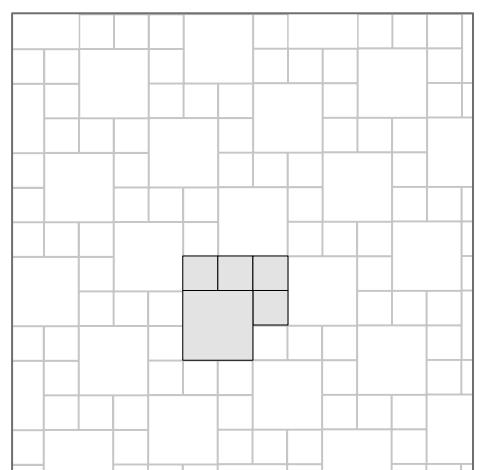
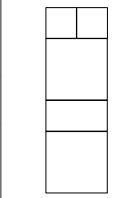
$40,6 \times 40,6 = 44,4\%$   
 $20,3 \times 40,6 = 44,4\%$



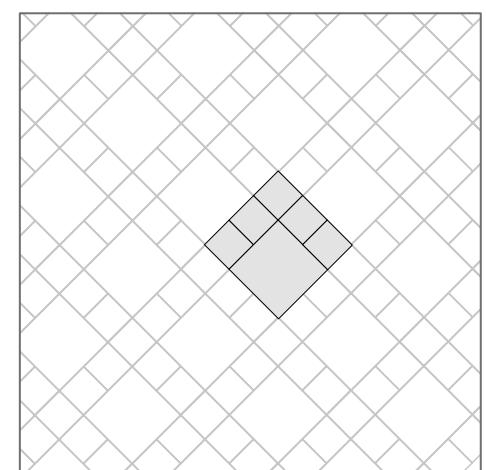
$20,3 \times 20,3 = 11,2\%$



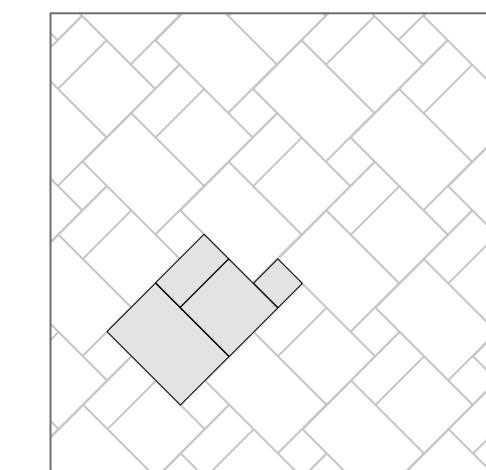
$40,6 \times 40,6 = 66,8\%$   
 $20,3 \times 40,6 = 16,6\%$   
 $20,3 \times 20,3 = 16,6\%$



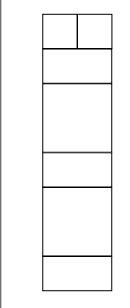
$40,6 \times 40,6 = 50\%$   
 $20,3 \times 20,3 = 50\%$



$40,6 \times 40,6 = 44,5\%$   
 $20,3 \times 20,3 = 55,5\%$



$40,6 \times 60,9 = 46,2\%$   
 $40,6 \times 40,6 = 30,8\%$   
 $20,3 \times 40,6 = 15,4\%$   
 $20,3 \times 20,3 = 7,6\%$

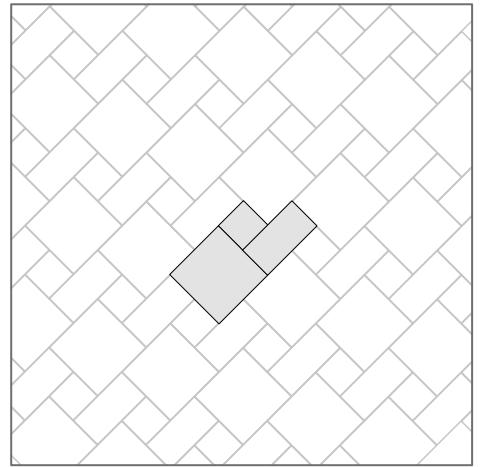


$40,6 \times 40,6 = 50\%$   
 $20,3 \times 40,6 = 37,5\%$   
 $20,3 \times 20,3 = 12,5\%$

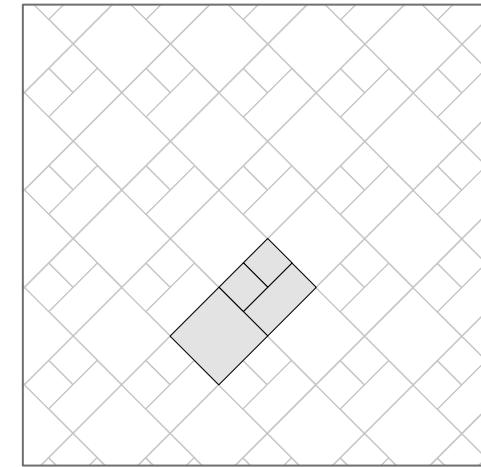
## BORGHI ITALIANI

### SCHEMI DI POSA

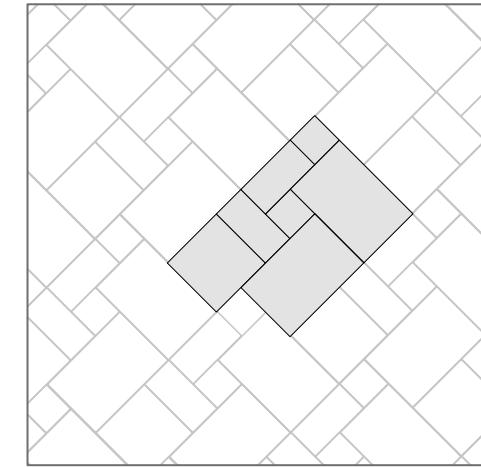
Laying sketch . Schémas de pose . Modulverlegungsbeispiele



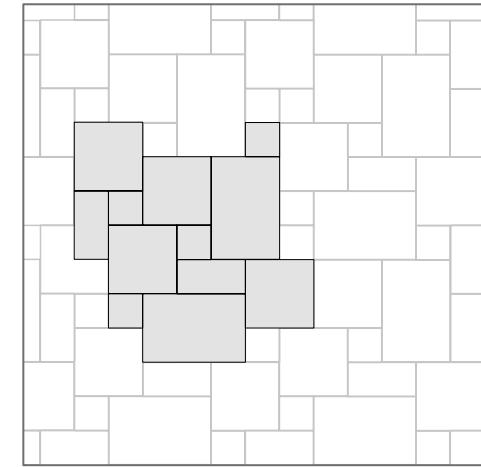
40,6x40,6 = 57,1%  
20,3x40,6 = 28,5%  
20,3x20,3 = 14,4%



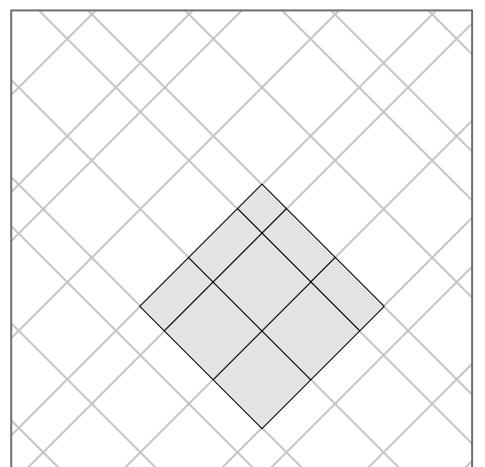
40,6x40,6 = 50%  
20,3x40,6 = 25%  
20,3x20,3 = 25%



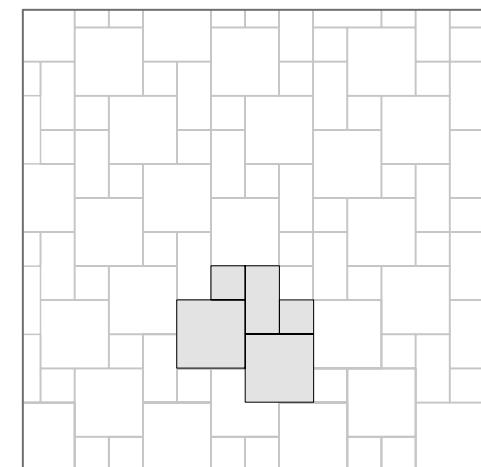
40,6x60,9 = 54,5%  
40,6x40,6 = 18,2%  
20,3x40,6 = 18,2%  
20,3x20,3 = 9,1%



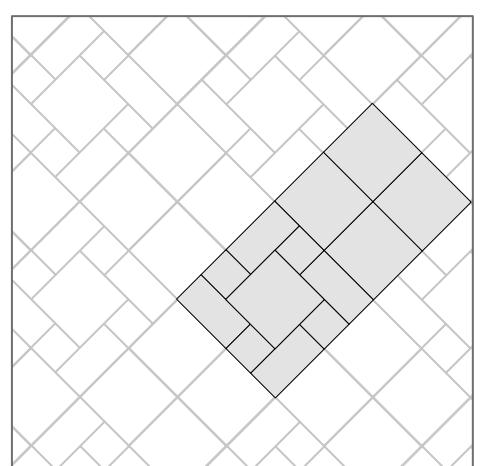
40,6x60,9 = 33,4%  
40,6x40,6 = 44,4%  
20,3x40,6 = 11,1%  
20,3x20,3 = 11,1%



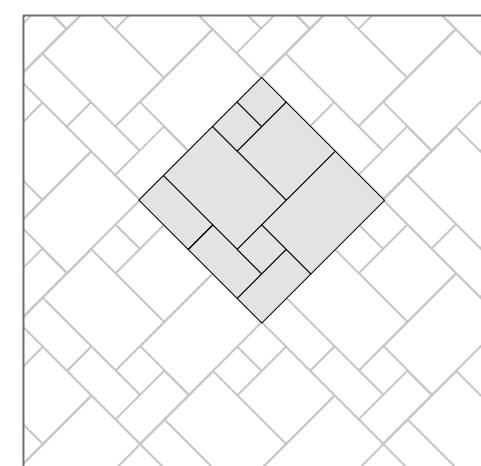
40,6x40,6 = 64%  
20,3x40,6 = 32%  
20,3x20,3 = 4%



40,6x40,6 = 66,8%  
20,3x40,6 = 16,6%  
20,3x20,3 = 16,6%



40,6x40,6 = 62,5%  
20,3x40,6 = 25%  
20,3x20,3 = 12,5%



40,6x60,9 = 48%  
40,6x40,6 = 16%  
20,3x40,6 = 24%  
20,3x20,3 = 12%

# BORGHI ITALIANI

## CARATTERISTICHE TECNICHE

Technical features. Caractéristiques techniques. Technische Eigenschaften. Características técnicas. Технические характеристики.

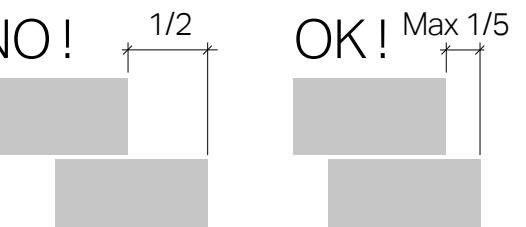
### GRES PORCELLANATO ISO 13006 - G - Bla (E ≤ 0,5%) UNI EN 14411 - G -

PORCELAIN TILES. GRES CERAME. FEINSTEINZEUG. GRES PORCELÁNICO. КЕРАМОГРАНИТ. - ISO 13006 - G - Bla (E ≤ 0,5%) UNI EN 14411 - G -

CARATTERISTICA SPECIFICATION CARACTÉRIQUE EIGENSCHAFT CARACTERÍSTICA СЧЕПЛЕНКА	METODO DI PROVA TEST METHODS MÉTHODE D'ESSAI TESTVERFAHREN PRUEBA СТАНДАРТ ИСПЫТАНИЙ	VALORE PRESCRITTO GRES PORCELLANATO FIXED VALUE VALEUR PRÉSCRITE VORGESCHREIBENER WERT VALOR PRESCRITO ТРЕБУЮЩИЙ ЭВНЧЕНИЕ	la fabbrica Civilization of Beauty		
CARATTERISTICHE DIMENSIONALI DIMENSIONAL CHARACTERISTICS - DIMENSIONS - DIMENSIONALE EIGENSCHAFTEN - CARACTÉRISTIQUES DIMENSIONALES - ПРОСТРАНСТВЕННЫЕ ХАРАКТЕРИСТИКИ			NATURALE	RETTIFICATO	LAPPATO / RETTIFICATO
LUNGHEZZA E LARGHEZZA LENGTH AND WIDTH - LONGUER ET LARGEUR - LÄNGE UND BREITE - LARGURA Y LARQUEZA - ДЛИНА И ШИРИНА		± 0,6 %			
SPESORE THICKNESS - ÉPAISSEUR - STÄRKE - ESPESOR - ТОЛЩИНА		± 5 %			
RETILINIEITÀ DEGLI SPICOLI STRAIGHTNESS OF EDGES - RECITUDE DES BORDS - RECHTECKIGKEIT DER ECKEN - ОРТОГОНАЛЬНОСТЬ РЕЗКОМОСТЬ РАНЫ		± 0,5 %			
ORTOGONALITÀ ORTHOGONALITY - ORTHOGONALITÉ - ORTHOGONALITÄT - ОРТОГОНАЛЬНОСТЬ	ISO 10545-2	± 0,5 %	CONFORME COMPLIANT CONFORME ERFÜLLT CUMPLE COOTBETCTBVEТ	CONFORME COMPLIANT CONFORME ERFÜLLT CUMPLE COOTBETCTBVEТ	CONFORME COMPLIANT CONFORME ERFÜLLT CUMPLE COOTBETCTBVEТ
PLANARITÀ (curvatura del centro - curvatura dello spicolo - svergolamento) PLANARITY (Curvature du centre - curvature of edge - bending) Ebenheit (Krümmung der Mitte - Krümmung der Kante - Verkrümmung) PLANIEDAD (Curvatura del centro - curvatura del canto - deformación) ЛИНЕЙНОСТЬ (изгиб центра - изгиб кромки - перекос)		± 0,5 %			
QUALITÀ DELLA SUPERFICIE SURFACE QUALITY - QUALITÉ DE LA SURFACE - QUALITÄT DER OBERFLÄCHE - CALIDAD DE LA SUPERFICIE - ПОВЕРХНОСТИ		95% DELLE PIASTRELLE ESENTE DA DIFETTI VISIBILI 95% OF TILES SHOW NO VISIBLE DEFECTS 95% DES CARREAUX SONT DÉPOURVUS DE DÉFAUTS VISIBLES 95% DER FLIESEN SIND FREI VON SICHTBAREN FEHLERN 95 % DE LAS BALDOSAS EXENTAS DE DEFECTOS VISIBLES TAL 95% ПЛИТКИ НЕ ИМЕЮТ ВИДИМЫХ ДЕФЕКТОВ В			
ASSORBIMENTO D'ACQUA WATER ABSORPTION - ABSORPTION D'EAU - WASSERAUFAHME - ABSORCIÓN DE AGUA - ВОДОПОГЛОЩЕНИЕ	ISO 10545-3	E <sub>r</sub> ≤ 0,5 %	CONFORME - COMPLIANT - CONFORME - ERFÜLLT - CUMPLE - COOTBETCTBVEТ		
RESISTENZA ALLA FLESSIONE BREAKING MODULUS - RESISTANCE A LA FLEXION - BIEGEFESTIGKEIT - RESISTENCIA A LA FLEXIÓN ПРОЧНОСТЬ НА ИЗГИБ		min. 35 N/mm <sup>2</sup>	CONFORME - COMPLIANT - CONFORME - ERFÜLLT - CUMPLE - COOTBETCTBVEТ		
SFORZO DI ROTTURA MODULUS OF RUPTURE - CHARGE DE RUPTURE - BRUCHLAST - ESPFUERZO DE ROTURA - СТОЙКОСТЬ НА ИЗГИБ	ISO 10545-4	SPESORE - THICKNESS - ÉPAISSEUR - STÄRKE - ESPESOR - ТОЛЩИНА ≥ 7,5 mm: min. 1300 N < 7,5 mm: min. 700 N	CONFORME COMPLIANT CONFORME ERFÜLLT CUMPLE COOTBETCTBVEТ		
RESISTENZA ALLA ABRASIONE DELLA SUPERFICIE DI PIASTRELLE SMALTATE RESISTANCE TO SURFACE ABRASION OF GLAZED TILES - RESISTANCE À L'ABRASION DE LA SURFACE DES CARREAUX ÉMAILLÉS - WIDERSTAND GEGEN ABBRIE DER OBERFLÄCHE DER GLASIERTEN FLIESEN RESISTENCIA A LA ABRASIÓN DE LA SUPERFICIE DE BALDOSAS ESMALTADAS - ПОВЕРХНОСТНОМУ ИСТИРАНИЮ ИСТИРАНИЮ	ISO 10545-7	CLASSI 0-5	SECONDO QUANTO DICHIARATO - AS DECLARED - SUVANT LES DECLARATIONS - GEMÄß DEN ANGABEN - SEGÚN LO DECLARADO - КАК ЗАЯВЛЯЮТ		
COEFFICIENTE DI DILATAZIONE TERMICA LINEARE THERMAL EXPANSION COEFFICIENT - COEFFICIENT DE DILATATION THERMIQUE LINÉAIRE - WÄRMESÄUDEHNUNGSKoeffizient - COEFICIENTE DE DILATACIÓN TÉRMICA LINEAL - ZZZКОЭФФИЦИЕНТ ТЕРМОВОГО ЛИНЕЙНОГО РАСШИРЕНИЯ	ISO 10545-8	METODO DISPONIBILE AVAILABLE ON REQUEST MÉTHODE DISPONIBLE VERFÜGBARES VERFAHREN MÉTODO DISPONIBLE ОПРЕДЕЛЯЕТСЯ ПРОИЗВОДИТЕЛЕМ	s 7x10 <sup>-6</sup> °C <sup>-1</sup>		
RESISTENZA AL CAVILLO CRAZING RESISTANCE - RESISTANCE AUX TRESAILLURES - HAARRISSE - RESISTENCIA AL QUARTADEO - СТОЙКОСТЬ К ОБРАЗОВАНИЮ ПЛЯТЕН	ISO 10545-11	RICHIESTA ALWAYS TESTED - EXIGEE - NOTWENDIG - PEDIDO - ТРЕБОВАНИЯ	RESISTENTI RESISTANT - RÉSISTANTS - WIDERSTANDSFÄHIG - RESISTE - УСТОЙЧИВЫ		
RESISTENZA AGLI SBALZI TERMICI THERMAL SHOCK RESISTANCE - RESISTANCE AUX ECARTS DE TEMPERATURE - TEMPERATURWECHSELBESTÄNDIGKEIT - RESISTENCIA A CHOQUE TÉRMICO - УСТОЙЧИВОСТЬ К ТЕМПЕРАТУРНЫМ ПЕРЕПАДАМ	ISO 10545-9	METODO DISPONIBILE AVAILABLE ON REQUEST MÉTHODE DISPONIBLE VERFÜGBARES VERFAHREN MÉTODO DISPONIBLE ОПРЕДЕЛЯЕТСЯ ПРОИЗВОДИТЕЛЕМ	RESISTENTI RESISTANT - RÉSISTANTS - WIDERSTANDSFÄHIG - RESISTE - УСТОЙЧИВЫ		
RESISTENZA AL GELO FROST RESISTANCE - RESISTANCE AU GEL - FROSTBESTÄNDIGKEIT - RESISTENCIA AL HIELO - МОРОЗОСТОЙКОСТЬ	ISO 10545-12	RICHIESTA ALWAYS TESTED - EXIGEE - NOTWENDIG - PEDIDO - ТРЕБОВАНИЯ	RESISTENTI RESISTANT - RÉSISTANTS - WIDERSTANDSFÄHIG - RESISTE - УСТОЙЧИВЫ		
PRODOTTI CHIMICI AD USO DOMESTICO ED ADDITIVI PER PISCINA HOUSEHOLD CHEMICALS AND SWIMMING POOL CLEANSERS - PRODUITS CHIMIQUES COURANTS ET ADDITIFS POUR PISCINE - CHEM. PRODUKTE FÜR DEN HAUSHALTSGEbrauch UND ZUSÄTZE FÜR SCHWIMMBÄDER - PRODUCTOS QUÍMICOS PARA USO DOMÉSTICO Y CON ADITIVOS PARA PISCINA - БЫТОВЫЕ ХИМИЧЕСКИЕ СРЕДСТВА И СРЕДСТВА ДЛЯ БАССЕЙНОВ		METODO DISPONIBILE AVAILABLE ON REQUEST MÉTHODE DISPONIBLE VERFÜGBARES VERFAHREN MÉTODO DISPONIBLE ОПРЕДЕЛЯЕТСЯ ПРОИЗВОДИТЕЛЕМ	CONFORME COMPLIANT CONFORME ERFÜLLT CUMPLE COOTBETCTBVEТ		
ACIDI ED ALCALI A BASSA CONCENTRAZIONE ACIDS AND LOW CONCENTRATION ALKALIS - ACIDES ET ALCALIS A FAIBLE CONCENTRATION - SÄUREN UND ALKALI IN GERINGER KONZENTRATION - ACIDOS Y ÁLCALIS EN BAJA CONCENTRACIÓN - НИЗКОКОНЦЕНТРИРОВАННЫЕ КИСЛОТЫ ИЩЕЛОЧИ		COME DICHIARATO DAL PRODUTTORE AS DECLARED BY THE MANUFACTURER COMME LE DECLARE LE PRODUCTEUR VIE VOM HERSTELLER ERKLÄRT COMO DECLARA EL FABRICANTE СООТВЕТСТВИИ С ЗАЯВЛЕНИЯМИ ПРОИЗВОДИТЕЛЯ	RESISTENTI RESISTANT - RÉSISTANTS - WIDERSTANDSFÄHIG - RESISTE - УСТОЙЧИВЫ		
ACIDI ED ALCALI AD ALTA CONCENTRAZIONE ACIDS AND HIGH CONCENTRATION ALKALIS - ACIDES ET ALCALIS A FORTE CONCENTRATION SAUREN UND ALKALI IN HOHER KONZENTRATION - ACIDOS Y ÁLCALIS EN ALTA CONCENTRACIÓN - ВЫСОКОКОНЦЕНТРИРОВАННЫЕ КИСЛОТЫ ИЩЕЛОЧИ		METODO DISPONIBILE AVAILABLE ON REQUEST MÉTHODE DISPONIBLE VERFÜGBARES VERFAHREN MÉTODO DISPONIBLE ОПРЕДЕЛЯЕТСЯ ПРОИЗВОДИТЕЛЕМ	RESISTENTI RESISTANT - RÉSISTANTS - WIDERSTANDSFÄHIG - RESISTE - УСТОЙЧИВЫ		
RESISTENZA ALLE MACCHIE STAIN RESISTANCE - RÉSISTANCE AUX TACHES - FLECKBESTÄNDIGKEIT - RESISTENCIA A LAS MANCHAS - УСТОЙЧИВОСТЬ К ЗАГРЯЗНЕНИЮ	ISO 10545-14	CLASSE 3 min.	RESISTENTI RESISTANT - RÉSISTANTS - WIDERSTANDSFÄHIG - RESISTE - УСТОЙЧИВЫ		
STABILITÀ DEI COLORI ALLA LUCE COLOUR STABILITY TO LIGHT - STABILITÉ DES COULEURS À LA LUMIÈRE - LICHTECHTHEIT DER FARBEN - ESTABILIDAD DE LOS COLORES - УСТОЙЧИВОСТЬ ЦВЕТА	DIN 51094	NON DEVONO PRESENTARE APPREZZABILI VARIAZIONI DI COLORE THEY DO NOT HAVE TO SHOW VISIBLE COLOUR ALTERATION PAS DE MODIFICATIONS SENSIBLES DE COULEUR WEISEN KEINE SICHTBAREN FARBAEWEICHUNGEN AUF NO DEBEN PRESENTAR VARIACIONES DE COLOR APRECIABLES НЕ ДОЛЖНЫ ИМЕТЬ ЗАМЕТНЫХ РАЗЛИЧИЙ ЦВЕТА	CONFORME COMPLIANT CONFORME ERFÜLLT CUMPLE COOTBETCTBVEТ		
COEFFICIENTE DI ATTRITO (SCIVOLOSITÀ) FRICTION COEFFICIENT (SLIP RISK) COEFFICIENT DE FROTTEMENT (GLISSANCE) REIBUNGSKOEFFIZIENT (GLÄTTE) COEFICIENTE DE FRICTION (DESЛИZABILIDAD) КОЭФФИЦИЕНТ ТРЕНИЯ (СКОЛЬКОСТЬ)	DIN 51130 DIN 51097 D.M. 236/89 B.C.R. ANSI A 137.1:2012	DOVE RICHIESTO IF NEEDED SI DEMANDE NACH ANFORDERUNG SI REQUERIDO ДЕ СЛЕДУЕТ	A RICHIESTA AVAILABLE ON REQUEST SUR DEMANDE AUF ANFRAGE BAJO PEDIDO ПО ЗАПРОСУ		

## ATTENZIONE

Attention. Attention. Warnung. Atención. Внимание.



Si consiglia di mantenere una fuga di 2 mm per la posa in monoformato degli articoli rettificati.  
Si consiglia di mantenere una fuga di 3 mm per la posa in multiformato (da 2 formati e oltre) degli articoli rettificati.  
Si consiglia di mantenere una fuga di 4 mm per la posa degli articoli con bordi non rettificati.  
If you are laying same sized straightened-edged tiles, we recommend you keep a 2 mm joint.  
If you are laying different sized straightened-edged tiles (two or more sizes) together, we recommend you keep a 3 mm joint.  
In the case of non-straightened-edged tiles, we recommend you keep a 4 mm joint.

On conseille de préserver un joint de 2 mm pour la pose en mon format des articles rectifiés.  
On conseille de préserver un joint de 3 mm pour la pose en multiformat (de 2 formats et plus) des articles rectifiés.  
On conseille de préserver un joint de 4 mm pour la pose des articles présentant des bords non rectifiés.

Es wird geraten, eine Fuge von 2 mm bei der Verlegung der geschliffenen Artikel im Einzelformat einzuhalten.  
Es wird geraten, eine Fuge von 3 mm bei der Verlegung der geschliffenen Artikel als Multiformat (2 Formate und mehr) einzuhalten.  
Es wird geraten, eine Fuge von 4 mm bei der Verlegung der Artikel mit ungeschliffenen Rändern einzuhalten.  
Se aconseja mantener una junta de 2 mm para la colocación en monoformato de los artículos rectificados.  
Se aconseja mantener una junta de 3 mm para la colocación en multiformato (de 2 formatos o más) de los artículos rectificados.  
Se aconseja mantener una junta de 4 mm en la colocación de los artículos con bordes no rectificados.

Рекомендуем оставлять межплиточный шов 2 мм при укладке обрезных изделий только одного формата.  
Рекомендуем оставлять межплиточный шов 3 мм при укладке обрезных изделий нескольких (2 или более) форматов. Рекомендуем оставлять межплиточный шов 4 мм при укладке изделий с необрезными кромками.

Per un risultato ottimale si consiglia di utilizzare durante la posa i cunei.

For a perfect result, we recommend you use wedges during laying.  
Nous conseillons d'utiliser les coins durant la pose pour un résultat optimal.  
Für ein ausgezeichnetes Ergebnis wird empfohlen, bei der Verlegung die Keile zu verwenden.  
Para obtener un resultado optimizado se aconseja utilizar las cuñas durante la colocación.  
Для получения оптимального результата рекомендуется использовать клинья во время укладки.

Consulta il sito [www.lafabbrica.it](http://www.lafabbrica.it) per vedere gli ultimi aggiornamenti sulla serie.

Check out our website at [www.lafabbrica.it](http://www.lafabbrica.it) for the latest updates on the series.

Consultez le site [www.lafabbrica.it](http://www.lafabbrica.it) pour connaître les dernières mises à jour de la série.

Auf der Website [www.lafabbrica.it](http://www.lafabbrica.it) finden Sie die neuesten Informationen zur Serie.

Consulta el sitio [www.lafabbrica.it](http://www.lafabbrica.it) para ver las últimas actualizaciones de la serie.

Зайдите на сайт [www.lafabbrica.it](http://www.lafabbrica.it), чтобы увидеть последние новинки этой серии.

AD: Marketing La Fabbrica

Print: Bbold srl

I Edizione: Giugno 2021

Le cromie, le strutture e le grafiche delle piastrelle riprodotte nelle immagini del catalogo potrebbero non corrispondere fedelmente al prodotto industriale.  
The colours, structures, and patterns of the tiles illustrated in the catalogue might not correspond exactly to the actual product.

Les tonalités, les structures et les graphismes des carreaux reproduits sur les images du catalogue pourraient ne pas correspondre idéalement au produit industriel.

Es ist möglich, dass die im Katalog abgebildeten Fliesen in Bezug auf Farbton, Struktur und Grafik vom Industrieerzeugnis abweichen.

Las estructuras, los colores y las gráficas de las baldosas reproducidas en las imágenes del catálogo podrían no coincidir fielmente con el producto industrial.

Описание оттенков цвета, структура и графическое изображение на плитках, которые напечатаны в каталоге могут не соответствовать действительному промышленному продукту.

La Fabbrica S.p.A. si riserva di apportare, senza alcun preavviso, le modifiche che riterrà più opportune al fine di migliorare il prodotto.  
Quanto riportato è da considerarsi indicativo e non esaustivo in riferimento ai colori e alle caratteristiche estetiche dei prodotti.

La Fabbrica S.p.A. reserves the right to make any changes it deems fit in order to improve the product, without prior notice.  
All images are provided for illustrative purposes only and other colours and aesthetic features are available.

La Fabbrica S.p.A. se réserve le droit d'apporter, sans préavis, les modifications qu'elle jugera opportunes afin d'améliorer le produit.  
Les informations ci-dessus sont fournies à titre indicatif et elles ne sont pas contraignantes en ce qui concerne les couleurs et les caractéristiques esthétiques des produits.

Die Firma La Fabbrica S.p.A. behält sich vor, ohne jegliche vorherige Ankündigung jene Änderungen vorzunehmen, die sie zur Verbesserung des Produktes für angebracht hält.  
Die Angaben sind bezüglich der Farben und ästhetischen Eigenschaften der Produkte als Richtwerte und nicht als vollständig anzusehen.

La Fabbrica S.p.A. se reserva la posibilidad de introducir, sin obligación de aviso previo, las modificaciones que considere más indicadas para mejorar el producto.  
Las cualidades del material presentado deben considerarse de modo genérico, no siendo exhaustivas en cuanto a los colores y a las características estéticas de los productos.

La Fabbrica S.p.A. оставляет за собой право на внесение без предварительного уведомления изменений, которые она считает целесообразными для улучшения продукции.  
Приведенные указания должны считаться ориентировочными и не исчерпывающими в том, что касается цветов и эстетических характеристик продукции.

## Certificazioni di prodotto

Product certification. Certification de produit. Produkt Zertifizierungen. Certificaciones de producto. Цертификация.

100%  
DESIGN AND PRODUCTION  
OF ITALY  




Certificazione obbligatoria per l'esportazione in Cina.  
Certification mandatory for export to China.  
Certification obligatoire pour l'exportation en Chine.  
Für den Export nach China obligatorische Zertifizierung.  
Certificación obligatoria para la exportación a China.  
Обязательная сертификация для Экспорта в Китай.





Civilization of Beauty



La Fabbrica S.p.A.  
Via Emilia Ponente, 2070  
48014 Castel Bolognese (RA) Italy  
Tel. +39 0546 - 659911 - Fax +39 0546 - 656223  
[www.lafabbrica.it](http://www.lafabbrica.it) - [www.avaceramica.it](http://www.avaceramica.it)  
[info@lafabbrica.it](mailto:info@lafabbrica.it)



FOLLOW US

